

Ngwuja'ri ngwanni ngwullu je Bulij Täjlänükü gi'ra ge'te Äni kitabanu

Bulijinga Jiliwanij gwe li'di'rü aar ele kündär gani Täjlänükü gjädi kängir ngwaalu ngwani Gïrig. Bulij gwondaca gu ngwüjü ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwani Yicu ngwämrä ngwudi Ngwüyawüd komon Kwo'ra tä'rïl yomonanu tä'rïl. A Ngwüyawüd ngwoko ämni ngwuja'ri ngwanni ngwujaw, a 'to lonyadu liru Garany ngwäpijä Ngwaalinga yobo na ngwaw ngwonyadu ngwulinginna aar ru ngwikirijin ngwudi Kirictu (Yiiru 17.1-4). A ngwikirijin ngwee ngwuyang ndi Kirictu, bädïyi ngwuja'ralu ngwani Yicu mbüny mbüny ngwaalu ngwoo (1.8).

Ngwüji ngwoko ngwudi Täjlänükü ngwiniijä Bulijing, no a je Bulij gatani ngwele kündär gani Ätinä. Ngwube aji ngwele kündär gani Küründüj (Yiiru 17.5-15; 18.1). A nginde bupi ndi lenge manari ngwikirijin Ngwudi Täjlänüküng ngwo ngwümätinälü 'di'däny ndi ämni Ngwaalu gwegen, no ngwube ükäjii dimaada düngün diru damal dani Timijawuj ngwo're Täjlänükü (3.1-5). Anni ma Timijawuj o'ra ndi Bulij, ngwütijii yi'ral 'dar yijaw ndi ämni Ngwaalu gwegen na ämni gwegen (3.6-10). Anni ma Bulij 'dingini yi'ral giyee ndi Timijawuj, ngwube üllijii ngwikirijinä

ngwuja'ri ngwee Täjlänükü. Ngwuja'ri ngwee ngwa ru ngwanni ngwullu je Bulij gwerre gwerre.

Ngwükirijin ngwoko ngwüdüñü ndi ape yiiru, aar ge'te ndi ari Deleny dadi o'ra puprang (4.11-12). A ngwoko a je yigor pänü gwani ngwüji ngwegen na ngwumaad ngwegen ngwanni ngwuma ayi gwerre gwerre ndi Kirictu o'ra. No, a je be Bulij enggaci aar lengedani mama yiru ange yanni yadi ji ma Deleny o'ra (4.13-15) na ndi ari awa aar elelle 'di a Deleny o'ra (5.1-11).

Yajang yidi ngwuja'ri

1. Aganni (1.1-3)
2. Ämni Ngwaalu na dilä didi gi'donga gidi Täjlänükäng (1.4—3.13)
3. Elelle gwanni gwüjädi Ngwaalinganu (4.1-12)
4. Yiru ange yanni yadi ji ma Deleny o'ra (4.13—5.11)
5. Enggaci gwudi mï'rä na aganni (5.12-28)

¹ Ngwuja'ri ngwee ngwïndi 'dänggäri äny gwani Bulij na ngweengga ngwani Jiliwanij na Timijawuj, ngwükäci nje gi'donga gidi Täjlänükäng gidi Ngwaalu ngwuru Papa gwege na Deleny dani Yicu Kirictu. Ara je gu yïmï'rü na adatalu ji.

Yäy 'tu gwani gi'doonga gidi Täjlänükäng

² Yomon reny nyii lati ci Ngwaalinga yay 'tu gwani nga nga ara je diwayini ndi otaci Ngwaalingalu gwäri.

³ Nyii lati diwayini yiiru yalu giyomonalu 'dar ngwäyanü Ngwaalu ngwege ngwuru Papa

yanni yima je äti ämni gwe Ngwaalu. Nyii diwayini yiiru yanni yunda gu ngwäy ämni gwe, nyii diwayini or'temajing gwalu gwanni gwuge'tajangaa Gideleny dege dani Yicu Kirictu.

⁴ Nunnu a liliingidi lani ngweengga ngwämänä je Ngwaalu ndi ari nginde gwuma je äbri,

⁵ ndi ari ngwuja'ri ngwannni ngwujaw ngwondacara je, ngwa'ti ara je ondacu ngwulem ngwe 'dogo, ara je be ondaci 'to yiima ye Lügi'rüm le lanni Liju'ru ngaa gu icinädänü 'didanu. Ngaa liliingidi ndi ari awa nyii lelella 'danggalanu gwani nga nga.

⁶ Ngaa liminje ärnänü ndi elelle gwäri ngaa ärni elelleng gwudi Deleny, ngaa ji gidirbänü dipa. Ngaa li'dingina ngwuja'ri ngwätädärä je yigor ye yijayanu ngwindi Giligii'rüm lanni Liju'ru.

⁷ A gu no, ngaa lima ru gora gidi ngwikirijin 'dar Majiduniya na Akayiya.

⁸ Ngwuja'ri ngwudi Deleny 'danggalanu ngwuma 'tü ngwuma badalu Majiduniya na Akayiya ämni Ngwaalu gwalu gwuma linginni ngwaalu 'dar. Yäy gu no, yere ya'ti yadi nyii ye ari gwani ämni Ngwaalu gwalu.

⁹ Ndi ari ngindenga yigo'ro yegen londaja ndi ari awa ngaa läpijji nje yiiru na awa ngaa lima o'raca Ngwaalinga kay gidi äpijji yi'remna yobo ngaa äpijji Ngwaalinga yiiru ngwanni ngwumidu ngwuru 'didanu.

¹⁰ Ngaa jici Gijälü güngün gani Yicu ganni gi'di'rïyïngälü giyi'ranyanu ndi üllä kerala gwanni gwati nje gätäjji gündä ganni nggo gïndi.

2

Yiiru yidi Bulij Täjlänükü

¹ Ngaa lilingidü lani ngweengga ndi ari ila gwäri 'danggalu gwä'tüdü 'tur.

² Anaku lингидü gu gwerre ndi ari nyii liju гидирбани dipa aar nje ngwüjü ngwudi Билипинг loda, aar nje gu be Ngwaalu ji nyii ädini ndi ara je ondaci ngwuja'ri ngwüngün ngwanni ngwujaw ngwanni ngwübänär jälü gwullen.*

³ Ndi ari päcälü gwäri gwa'ti äpinä ngwuja'ri ngwe ngwudi dudi na yigor ye yirngü, ara je 'ti mimiinäjänü.

⁴ Aar be manni ru ndi ari londaca je liru ngwüjü ngwügwällinä ngwe Ngwaalu ndi ari ngwundu ngwäy ngwuje ätädä ngwuja'ri ngwüngün ngwanni ngwujaw. Nyii la'ti bupa ndi jada ngwüjänü, libupa ndi jada Ngwaalinganu ngwanni ngwüdidiämä yigor yäri.

⁵ Ngaa lilingidü ndi ari la'ta je mami'ranu ngwuja'ri ngwe, la'ti änijä yigo'ralu yäri nyii gu arri 'tii'tir gwani ubanu, Ngwaalu ngwuru ngwänggädi nje.

⁶ La'ti bupa ngwüjü, ara je 'ti bupa na ngwüjü ngwu'ter ndi nje ortada.

⁷ Anaku ru nyii gu ngwoo'ra ngükäjääär je ngwudi Kirictu, laada je äbingänänü. Nyii be ji 'danggalu lijilänü nono nanning gwarngana yijü yüngün yanni yooko.

⁸ Lämnä je gwullen 'di nyii 'ti jädi ndi ar acajidi ngwuja'ri ngwanni ngwujaw 'dogo, nyii

* **2:2 2.2** Bulij na Jiliwanij kündär gani Bilipi (Yiiru 16.12–40). Bulij na Jiliwanij kündär gani Täjlänükü (Yiiru 17.1–9).

be jada 'to ndi ar acajidi ndi elelle gwäri ndi ari lämnä je gwullen.

⁹ 'Didanu ngaa lidiwayina lani ngweengga yiiru na dörbü däri, nyii lapu yiiru dilu de nje ape lingen le nunnu aa'ti nyii läbinginii dijänü dere gaji ganni giju nyii ge ndi ara je ondaci ngwuja'ri ngwe ngwanni ngwujaw ngwudi Ngwaalu.

¹⁰ Ngaa länggädi a Ngwaalu engga 'to ndi ari awa nyii liju'ru, nyii dünlü, nyii jayi nono, awa nyii liju 'danggalanu lanni lämnä Ngwaalu.

¹¹ Ndi ari ngaa lilingidü lärrä je 'dar nono gwele ati gu papa ärrü yijü yüngün,

¹² ara je ojemeye nono ara je or'temaji ara je päcälü ndi aang elelle elelleng gwanni gwädi Ngwaalu ngwanni ngwurnida je giyelenyanu yüngün na ndi näji gwüngün.

¹³ Änyängä lica Ngwaalinga yay 'tu 'to gwur'tal ndi ari, anni ma aang ape ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu ngwanni ngwu'dingina je 'dänggäri, ngwa'ta je apu nono ma aar ru ngwuja'ri ngwudi ngwüji ngwümnä, aar be ru 'didanu aar ru ngwuja'ri ngwanni ngwo ngwapu yiiru 'danggalanu lanni lämnä Ngwaalu.

¹⁴ Ndi ari nga nga lani ngweengga, lo'rana yi'donga yidi Ngwaalu Yäwüdiyä yanni giyo ndi Yicu Kirictu. Ngwüji ngwalu ngwicä je dörbü de'te de'te danni dicä Ngwüyäwüd yi'donga Yäwüdiyä gwerre,

¹⁵ ngwanni ngwü'rinyitü Delena dani Yicu aar 'rinye ngwijirä 'to aar nje linynya poor. Ngwa'ti je Ngwaalu jädänü aar inijü ngwüji 'dar

¹⁶ yiima ye yegen aar nje etaci ndi ondaci

ngwüjü ngwuru Garany nunnu aa'ti ngwa mbuji gilanging. Gay ge nggee, lati maa keng gwegen ngwuje mbuti nono. Güündä gidi Ngwaalu gima je i'dädä nono gwodanalu.

A Bulij jada ndi engga Ngwäjläänükü

¹⁷ A be lani ngweengga, anni ma ar badatanu gaji gooko gilingeno a la'ti badatanu giyigoranu, jada gwe gwäri gwulleney gwani nga nga, nyii bupi yiima ye yäri 'dar ndi o'ra ara je engga.

¹⁸ Ndi ari nyii libupa ndi ila 'danggalu, 'didanu gwece gwece äny gwani Bulij nggwubupa gu nyi o're nyi gu bupi, a nje be dijego'rr jici kay.

¹⁹ Ndi ari ge'taji gwäri gwani yäru, jayanu gwäri gwani yäru, na gi'riba gidi yeleny ganni gadi nyii ge iiringinii ngwäyänü Gideleny dege dani Yicu ma ji mung ila, gani yäru? Nga nga lä'tüde?

²⁰ 'Didanu, nga nga liru lani näjii gwäri ngaa ru jayanu gwäri.

3

¹ Gwodanalu, anni minyii 'ti burna ndi ger-adjä läni gwani badatanu gilingeno, nyii iiriyyi ngwäyälü ndi ari yijayana aar nje gatanalu jüçü nyii jalu Ätinä.

² Nyii ükäjä diwengga dege dani Timijawuj, gwanni gwuru nyii le gimaad ndi ape yiiru Ngwaalinga le yidi bädiyi ngwuja'ralu ngwanni ngwujaw ngwudi Kirictu, ndi ara je or'temaji ara je ojemeye nono ndi ämni Ngwaalu gwalu,

³ nunnu aa'ti gwere gwa ji gwa'ti mätinälü ndi mämänni nono nggwee. Ngaa liliingidü mama ndi ari alanga liru ngwükirijün gay gege giru ndi mbuji dörbü no.

⁴ Yiru gu ndi ari anni jar, lata je ondaci yomon 'dar ndi ari ngwüjü ngwunje übinälü. A yima gu ru no anaku lingidä gu mama.

⁵ Ndi ari yiru giyee yanni yigäbiciny anni minyi 'ti burna ndi geraji läni, nyi ükäjidä ndi nyi lenge ämni gwe Ngwaalu gwalu yorta ye ngwaalinga. Yedeny yitüny ndi ari ngwaalu ngwere riögüm, dijego'rr dima je idäji na undi ngwäy gwäri ngwaalu ngwere gwuma ru 'tur.

A Timijawuj äpijä Bulijing ngwuja'ri

⁶ A be anni ma Timijawuj o'ra 'danggalu gweno, gwuminje äpijä ngwuja'ri ngwujaw ngwuminje 'dingini ngwani ämni Ngwaalu gwalu na ämni gwalu. Aar nje ondaci ndi ari ngaa lati nje diwayini giyomonalu 'dar diwayining gwujaw ndi ari ngaa liminä ndi nje engga, nono raar gu 'to 'dänggäri ndi ari lijädi ndi ara je engga.

⁷ Yäy gu no, lani ngweengga, giörbä däri 'dar na ndi übinälü gwanni gwübänär nje gwe ngwüjälü, nyii lor'temaja gwani ämni Ngwaalu gwalu.

⁸ A gweneno 'di'danu nyii lijalu limidu, anni määtinängälü 'di'däny Gideleny.

⁹ Awa nyii ci Ngwaalinga yay 'tu gwonyadu gwani nga nga lanni liminje gäbicü lima jayanu ngwäyanü Ngwaalu ngwege?

¹⁰ Dilu de na lingen le lati otaci Ngwaalingalu gwonyadu yigor ye 'dar ndi ari a gay ji ara je

engga mana ara je gu gendaci yanni yami'rata
gu ndi ämni Ngwaalu gwalu.

¹¹ Gwenene gäbicär a Ngwaalu ngwege ngwuru Papa ligo'ro le lüngün na Deleny dege dani Yicu, ja'rima gay ndi ari nyii ila 'danggalu.

¹² Ara je Ngwaalu gendaci ämning gwalu ngwirälü 'danggalu na ngwüji ngwu'ter 'to anaku ru gu ämni gwäri 'danggalu.

¹³ Ara je ojemeye yigor nono yalu nunnu ngaa ji nga jayi nono ngaa ju'ri ngwäyanü Ngwaalu ngwuru Papa gwege ma ji ma Deleny dege dani Yicu o'ra ngwüji ngwe ngwüngün 'dar ngwanni ngwuju'ru. Yiru gu.

4

Elle ngwanni gwüjadi Ngwaalinganu

¹ Gwodanalu lani ngweengga, lenggaca je awa ndi aang elle nunnu ngaa jada Ngwaalinganu, 'didanu ngaa gilo lelella gu. La je otacalu gweneno ara je päcälü ngwüriny ngwe ngwudi Deleny dani Yicu nda je ärräni giyee mama.

² Ndi ari ngaa lilingidü enggacing gwanni gwenggacara je yeleny ye yidi Deleny dani Yicu.

³ Bupi gwuru gwudi Ngwaalu ndi ari ngaa jü'rini ngaa gäbici yijinä.

⁴ A diji de'te de'te lenge ndi määätä ngwangina ngwüngün* gay ge ganni giju'ru giru denya,

⁵ aa'ti icinänü gwa ru gwudi 'du'di gwudi lingeno nono ngwüji ngwudi didlä ngwanni ngwa'ti lïngidü Ngwaalinga.

* **4:4 4.4** Ngwuja'ri ngwee ngwani 'to, a diji de'te de'te lenge awa ndi aar acidi daw de düngün.

6 Na yi'ral ye giyee no, aa'ti gwere gwa äpijii gwenggen yi'ral yanni yiki nggwe rtadanu ngwäräjii ngwiya goralu. Deleny daji da reraji ngwüjü gwani yi'ral 'dar yanni yiki yiru gu no, anaku abingacara je gu gwerre ara je gu girnya.

7 Ndi ari Ngwaalu ngwa'ti njie ornaca yirledo ngwornaci njie elelleng gwanni gwuju'ru.

8 Yay gu no, gwanni gwa obe ngwuja'ri ngwee gora ge, gwa'ti übidi dijü dümnä gora ge a be Ngwaalu ru ngwübiding je gora ge ngwanni ngwati je ätädä Ligi'rämä lüngün lanni Liju'ru.

9 Gweneno gwani ämnäjidi yengga, nyii la'ti jädi ndi ara je üllijä ndi ari nga nga yigo'ro yalu Ngwaalu ngwuma je enggaci ndi ämnäjidi.

10 Na 'didanu, ngaa lati ämni ngwengga 'dar ngwudi Majiduniyang. Ara je be päcälü lani ngweengga nunnu ngaa gu gendadani.

11 Ge'tar je giyee aar ru yigor yalu ndi ari ngaa elelle elelleng gwanni gwadatalu, ngaa ombaji yiiru yidi yigo'ro yalu ngaa ape yiiru ngwuy ngwe ngwalu anaku ondacara je gu,

12 nunnu a ngwüjii poor denya elelleng gwalu nunnu aa'ti ngaa la ru ngwami'ri ndi äbinginii ngwüjänü.

Gomon gadi ge Deleny o'ra

13 Lani ngweengga, la'ta je nana ndi aang 'ti lingeni yiru ange yani ngwükirijin ngwanni ngwuma ayi, na aa'ti ngaa la runi nono ngwüjü ngwu'ter ngwanni ngwa'ti äti ge'tajing gwere.

14 A lämnä Ngwaalu ndi ari Yicu gwayu ngwü'di'rä mana, no a lämnä Ngwaalu ndi ari Ngwaalu ngwa ji ngwa 'dii'riyä ngwüjälü

ngwanni ngwuma ayi ngwämänä ndi Yicu anaku 'dī'riyüng Yicungalu.

¹⁵ Anaku aru gu Deleny ngwulem ngwe ngwüngün, la je ci ndi ari alanga lanni gilona limidu, lanni gilo lijalu limidu 'di ma Deleny o'ra, 'didanu a la'ti la madina ngwüjü ngwanni ngwuma ayi.

¹⁶ Ndi ari Deleny ligo'ro le lüngün da üllä kerala dulu de dipa na urnidi dula gwudi deleny didi yi'rr na urnidi gwe gwudi gibo'reny gidi Ngwaalu, lanni layu ndi Kirictu la 'dī'rälü gwerre gwerre.

¹⁷ A be gwodanalalu, alanga lanni gilona limidu lijalu, la aar nje le uti giyibä'rälä ar mbudi Delenyinga le gidurnala. A no, a la ji Delenyinga le bupud.

¹⁸ Yäy gu no, or'temajidar ngwuja'ri ngwe ngwee.

5

¹ Gweneno lani ngweengga, ngwuja'ri ngwani gaji na yomon nyii la'ti jädi ndi ara je ülliä,

² ndi ari nga nga lilingidii mama ndi ari gomon ganni gadi ge Deleny o'ra, giru nono gwele ilang gwudi du'ram dilu de.

³ Gaji ma ngwüjji ji ndi ari, "Yi'ral 'dar giyo yadatalu yere ya'ti," a je be dudi dibajalu nono gwele ati gu yajima dibaji dayalu diju lari le. Na la'ti la mbuji gay gidi abri.

⁴ A be nga nga, lani ngweengga, nga nga la'ti giidirimänü nunnu aadi ara je gomon nggä'di dibajalu nono du'ramu.

5 Nga nga 'dar liru yiji yidi buri ngaa ru yiji yidi lingen. Lä'tüdii yiji yidi dilung na dörüm.

6 Yäy gu no aa'ti a la ndri nono ngwüjü ngwu'ter, ar be jalu ngwäy ngwe ar arngani ar määätä yigo'ro yege.

7 Lanni lati ndri, lati ndri dilu de, na lanni lati rläli, lati rläli dilu de.

8 A be alanga liru ngwüjü ngwudi lingen, ar be määätä yigo'ro yege, ar gwodananu ämni gwe Ngwaalu ar äti ämning ngwuru nono lärü ar le ä'rinyini ngwambanga, ar äti ge'tajing ndi gilang ngwuru nono gibumbu ar ge ä'rinyini yi'ra. **9** Ndi ari Ngwaalu ngwa'ti nje utanu nunnu aar nje yi'rendeny eny nono yidi güündä güngün, aar be ru ndi ari ar mbuji gilanging Gideleny dege dani Yicu Kirictu.

10 Ndi ari Kirictu gwayu gwani alanga nunnu ar le midi gwüpäng mung o'ra aar nje mbuji giloni lijalu limidu yaa aar nje mbuji a lima ayi.

11 Yäy gu no, or'temajidar ngaa olajidi giyigo'ro yalu gwüpäng, nono anaku 'didanu giyo yapa je gu.

Ola gwudi gwodaningalu

12 Lotaca jalu gweneno, lani ngweengga, ndi ari dïnyädär je lanni gilo lapu yiiru 'danggalanu lanni liru yi'ra yalu na ngwoorta ngwalu ndi elelle gwalu Gideleny aar je ola.

13 Dïnyädär je denyang gwupa ngaa je ämni gwani yiiru yegen yanni yati aar je ape. Jaralu ladajidalu.

¹⁴ La je päcälü lani ngweengga ndi ari, ülädär ngwami'ri, or'temajar ngwudeno, gatajar je düwä lanni lami'ratu, mätär yigor gwani ngwüji 'dar.

¹⁵ Arnganar ndi ari aa'ti dijji da gwä'räci dijänü giyi'ral yüngün yanni yiki yi'ral ye yanni yiki, ngaa be jayidi ngwäy giyomon 'dar na ngwüji 'dar ngwu'ter.

¹⁶ Jayaranu giyomon 'dar,

¹⁷ otacar Ngwaalingalu giyomon 'dar,

¹⁸ car Ngwaalinga yay 'tu giyi'ralalu 'dar. Ndi ari Ngwaalu ngwuru ngwubupa gu no ndi Yicu Kirictu.

¹⁹ Aa'ti ngaa la 'rinye ligä lidi yiiru yidi Ligii'rim 'danggalanu.

²⁰ Aa'ti ngaa la ci yijirälü mireny,

²¹ ngaa be iriyi yi'ral ngwäy nono 'dar. Apar je yanni yijaw.

²² Abrar je yere 'dar yanni yiki.

²³ Ara je Ngwaalu ngwanni ngwuru adatalu giligo'ro lüngün ju'riyi 'dar. Ngwurime ligi'rimä lalu, ngwurime lingina lalu ngwurime ngwangina ngwalu nunnu aar jayi nono komon gadi ge Deleny dani Yicu Kirictu o'ra.

²⁴ Gwanni gwurnida je gwuru ligor le'te pu ying je ärrä.

²⁵ Lani ngweengga, otacar Ngwaalingalu gwani änyängä.

²⁶ Agannar ngwengga 'dar giyenenanu aganni gwanni gwuju'ru.

²⁷ Nggwa je päcälü ngwäyänü ngwudi Deleny ndi ari ngaa ülijji ngwengga ngwuja'ri ngwee 'dar ngwüllijä je.

28 Ara je gu yïmï'rü ji ku yidi Deleny dani Yicu
Kirictu.

**Laro
Laro NT**

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Laro

Contributor: ECS Diocese of Khartoum Translation Department

This text box needs to have content for PT9 to upload is to the DBL.
All rights reserved.

2025-05-10

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 10 May 2025 from source
files dated 10 May 2025

80c639f7-4569-5ffa-a77d-5df4c223631f